

Výročná správa 2021

REAKTORTEST, s.r.o. Trnava

Annual Report 2021

REAKTORTEST, s.r.o. Trnava

Obsah

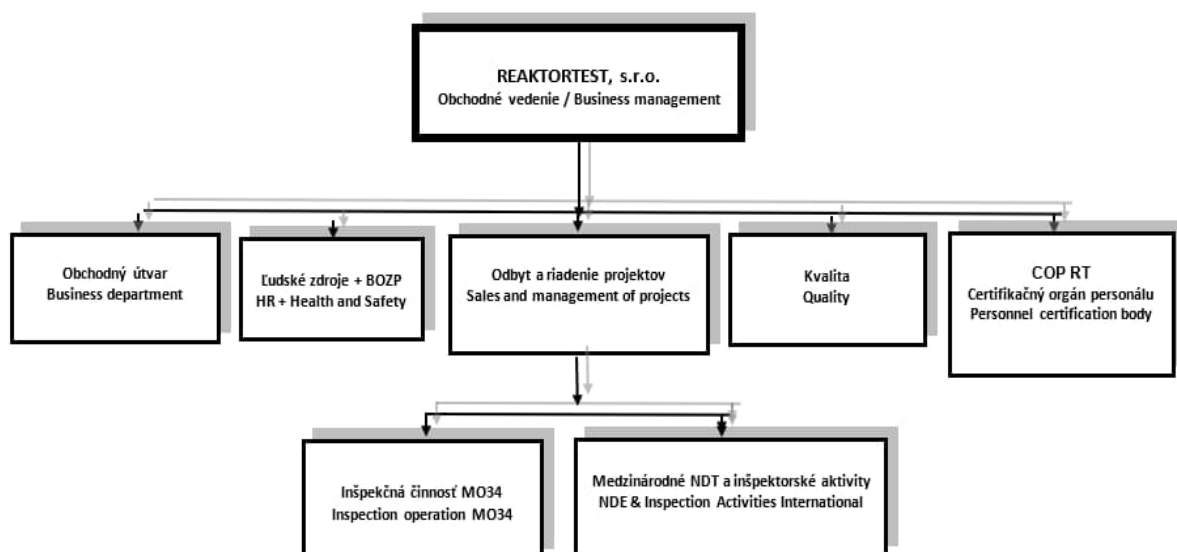
Základné údaje spoločnosti	2
Organizačná štruktúra	2
Predmet činnosti	3
Významné účtovné údaje za rok 2021	3-4
Najdôležitejšie aktivity 2021	5
Súvaha 2021	6
Výkaz ziskov a strát 2021	6
Grafy	7
Rozdelenie zisku 2021	8
Udalosti osobitného významu (po skončení účtovného obdobia)	8

Contents

Essential information about the Company	2
Organisational structure	2
Object of activity	3
Significant accounting data for year 2021	3-4
Most important activities 2021	5
Balance Sheet 2021	6
Profit and Loss Statement 2021	6
Charts	7
Distribution of Profit 2021	8
Significant Events (after the Reporting Period)	8

Základné údaje spoločnosti	Essential information about the Company
Obchodné meno: REAKTORTEST, s.r.o.	Business name: REAKTORTEST, s.r.o.
Sídlo: 917 01 Trnava, ul. Františkánska 22 Slovenská republika	Residence: 917 01 Trnava, Františkánska 22 Slovak Republic
Identifikačné číslo organizácie: 18 048 919	Registration number: 18 048 919
Daňové identifikačné číslo: SK 2020390702	VAT number: SK 2020390702
Deň vzniku: 01.11.1991	Date of establishment: 01.11.1991
Právna forma: Spoločnosť s ručením obmedzeným	Legal form: Limited liability company
Základné imanie: 66.389,-- EUR	Capital stock: 66.389, -- EUR
Spoločníci: Slovenské elektrárne, a.s. , Bratislava SR 49 %	Partners: Slovenské elektrárne, a.s. , Bratislava SR 49 %
Framatome GmbH, Erlangen, SRN 51 %	Framatome GmbH, Erlangen, BRD 51 %
Počet zamestnancov k 31.12.2021: 48	Number of employees on 31.12.2021: 48

Organizačná štruktúra	Organisational structure
Orgány REAKTORTEST, s.r.o. <ul style="list-style-type: none"> • Zhromaždenie spoločníkov • Obchodné vedenie – konatelia 	REAKTORTEST, s.r.o. authorities <ul style="list-style-type: none"> • General Meeting of partners • Business management- executive



<p>Predmet činnosti</p> <ul style="list-style-type: none"> • Vykonávanie kontroly skúšok zariadení, konkrétne skúšky vizuálne, ultrazvukom a vírivými prúdmi • Potvrdzovanie sprievodnej technickej dokumentácie v zmysle § 8, zariadení určených ustanoveniami § 1 ods. 2 písm. A/, B/, C/, vyhlášky SÚBP č. 66/1989 Zb. na zaistenie bezpečnosti technických zariadení v jadrovej energetike v zmysle oprávnenia SÚBP Bratislava č. 013/SÚBP/92-JE/Z-A,B,C č.j. 2.2 -237/92/LC z 5.3.1992 • Poradenská a konzultačná činnosť a zabezpečovanie komplexných dodávok v oblasti dozorovacích systémov pre jadrové elektrárne • Leasing a prenájom meracích a skúšobných prístrojov a zariadení • Kvalifikovanie personálu na nedeštruktívne skúšanie • Certifikovanie personálu na nedeštruktívne skúšanie • Kúpa tovaru za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod) v rozsahu voľnej živnosti • Dodávky, montáž a servis priemyselných výrobkov dodávateľským spôsobom v rozsahu voľnej živnosti • Vykonávanie nedeštruktívnych kontrol a skúšok materiálov a zariadení • Posudzovanie, riadenie, vyhodnocovanie a certifikovanie kvalifikačného procesu systémov nedeštruktívnych prevádzkových kontrol • Činnosť autorizovanej osoby • Poradenská a konzultačná činnosť a zabezpečovanie komplexných dodávok a služieb v rozsahu voľnej živnosti v oblasti technických zariadení 	<p>Object of activity</p> <ul style="list-style-type: none"> • Execution of the equipment testing inspection, particularly the visual, ultrasonic and eddy current testing • Confirmation of accompanying technical documentation according to § 8, equipment specified by provisions § 1 sect. 2 letter A/, B/, C/, SÚBP regulation No. 66/1989 of Code for providing security of technical equipment in nuclear power engineering according to the SÚBP Bratislava authorisation No. 013/SÚBP/92-JE/Z-A,B,C, No. 2.2 -237/92/LC dated 5.3.1992 • Guidance and counselling activity and provision of complex deliveries in the area of monitoring systems for nuclear power plants • Leasing and hire of measuring and testing apparatuses and equipment • Providing personnel with qualification for non-destructive testing • Certification of personnel for non-destructive testing & inspector activities • Purchase of goods for purpose of their sale to other operators of trade (wholesale in scope of free small business) • Industrial products deliveries, installation and servicing in the contractual manner in scope of free small business • Execution of the materials and equipment non-destructive inspections and testing • Providing assessment, management, evaluation and certification of the qualification procedure of non-destructive ISI systems • Activity of authorized body • Guidance and counselling activity and provision of complex deliveries and services in scope of free small business in the area of technical equipment
--	--

<p>Významné účtovné údaje za rok 2021</p> <ul style="list-style-type: none"> • Spoločnosť nebola vystavená žiadnym významným rizikám a neistotám. • V roku 2021 pokračoval významný celosvetový vplyv pandémie Covid 19. Negatívny vplyv pandémie na spoločnosť sa odrazil nielen v číselných ukazovateľoch, ale mal vplyv aj na samotný chod spoločnosti. Pandémia negatívne vplývala na všetky činnosti spoločnosti, avšak výnosy spoločnosti boli ovplyvnené hlavne z dôvodu vyššieho výskytu práceneschopnosti zamestnancov. Pandémia mala vplyv aj na pracovné podmienky a samotnú organizáciu práce zamestnancov. V roku 2021 spoločnosť pokračovala v trende nárastu nákladov 	<p>Significant accounting data for year 2021</p> <ul style="list-style-type: none"> • The company was not exposed to any significant risks or insecurities. • In year 2021 continued significant global impact related with pandemic situation Covid 19. The negative effect of pandemic situation was reflected not only by financial indicators but has influenced also company's operations. The pandemic situation negatively effected all company activities but most significant affect to the income has the fact of increase employees sick-leaves. The pandemic situation influenced the work environment and organization of the work. The company has continued in tendency of higher costs related with covid-19 disease. The recorded costs were used for covid tests,
---	--

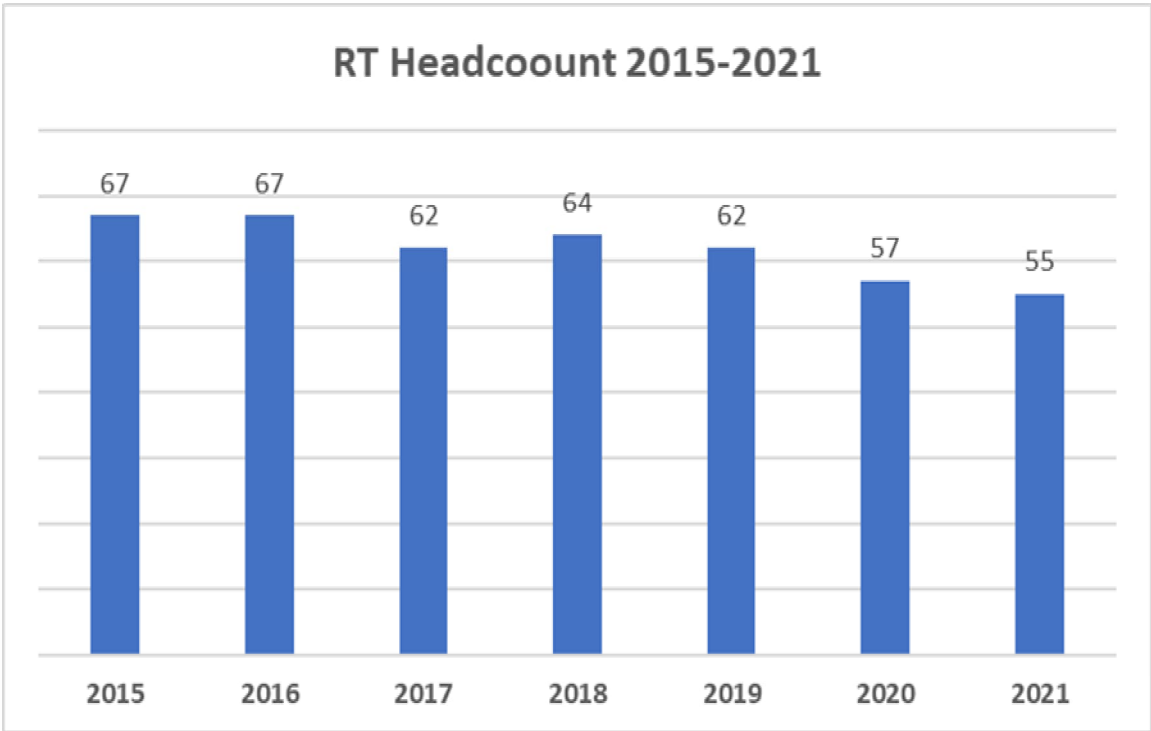
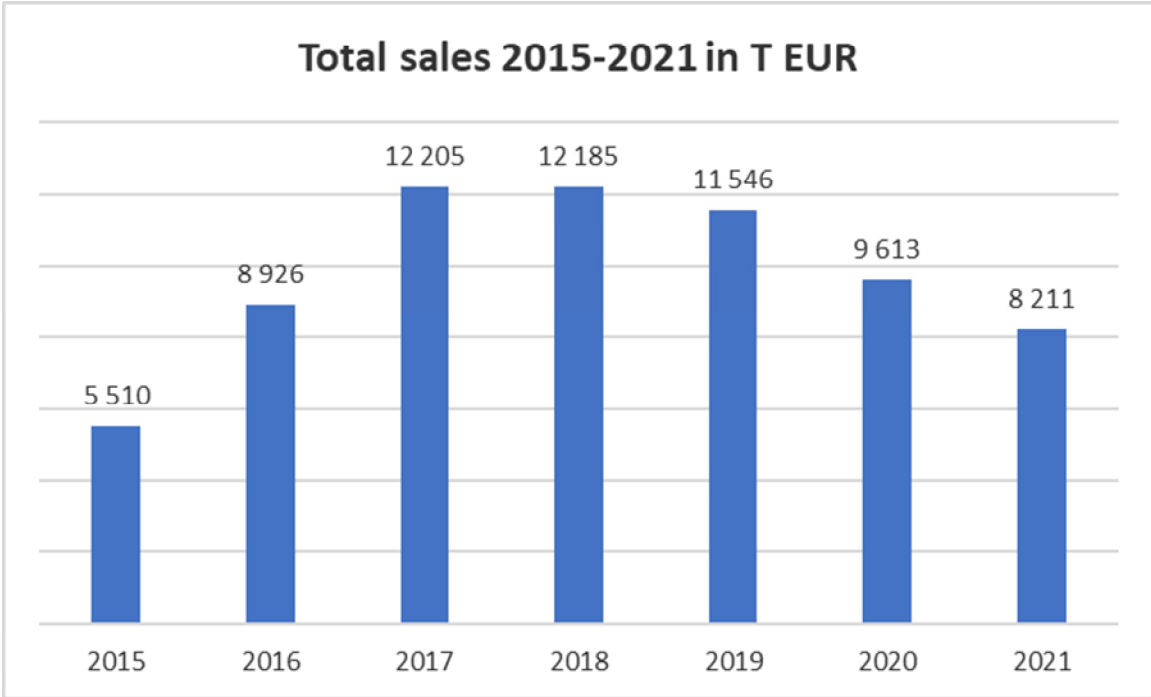
<p>súvisiacich s ochorením COVID 19. Zaznamenané boli náklady na testovanie, karantény a ochranné pracovné pomôcky. Bolo potrebné zabezpečiť aj technické vybavenie zamestnancov v súvislosti s prácou v domácom prostredí. Tak ako v roku 2020, aj v roku 2021 pandémie COVID 19 ovplyvnila aj iné aktivity spoločnosti, napr. certifikačný orgán COPR pokračoval v trende roku 2020 a nebolo možné naplno vykonávať jeho činnosť z dôvodu obmedzení nariadených štátom. Spoločnosť v roku 2021 pokračovala v trende využitia voľných časových kapacít na investície do vzdelávania zamestnancov. Tieto investície by mali priniesť svoj úžitok v nadchádzajúcich rokoch, kde sa predpokladá útlm aktivít na projekte dostavby MO34 a nárast aktivít v oblasti NDT a inšpekčných činností.</p> <ul style="list-style-type: none"> • V roku 2021 spoločnosť nezaznamenala žiadny pracovný úraz. • Činnosť spoločnosti vykonávala svoju činnosť bez negatívneho vplyvu na životné prostredie. • Spoločnosť nerealizovala významnejšie investície v oblasti výskumu a vývoja. • Podiely materských spoločností v spoločnosti zostali nezmenené. • Spoločnosť nenadobudla vlastné akcie, dočasné listy, obchodné podiely a akcie, dočasné listy a obchodné podiely materskej účtovnej jednotky podľa § 22 Zákona o účtovníctve. • Spoločnosť nemá organizačnú zložku v zahraničí. 	<p>quarantines and personal protective equipment. Other covid-19 extra expenditures were spent for technical equipment of employees related with their home office work environment.</p> <p>In year 2021 pandemic situation influenced also other company activities, e.g., certification body COPRT could not carry out their activity from reasons of state restrictions. The company has continued in tendency to educate and develop the employees during free time capacity as investment to the staff. We could expect benefits from these investments in next years because we expect decrease project MO34 activities and increase activities in area of NDT and technical inspections.</p> <ul style="list-style-type: none"> • In 2021 there was no workplace accident. • The company's operation did not have any negative impact on the environment. • The company did not make any significant investments in research and development. • The volumes of business shares of parent companies are unchanged. • The Company did not acquire any shares, interim certificates or ownership interests, or shares, interim certificates or ownership interests of the parent Company pursuant to Act on Accounting par. 22. • The company does not have any organisational unit in abroad.
--	--

Najdôležitejšie aktivity 2021		Most important activities 2021	
1.Všeobecná odbytová činnosť		1. General market activity	
od 01/21	<p>Príprava a riešenie novej stratégie spoločnosti v úzkej spolupráci so spoločníkmi a partnermi. Ukončenie rokovaní o prevode obchodného podielu na Framatome v 2021</p> <p>Pokračovanie prípravy RT pracovníkov, NDT operátorov a techn. inšpektorov, v spolupráci s Framatome GmbH a Intercontrole France</p> <p>Akvizičná činnosť pre nasadzovanie NDT/TI špecialistov RT v zahraničí i na Slovensku</p> <p>Zmluvný odbyt pre Framatome GmbH, NDT v energetike aj v konvenčnej oblasti.</p> <p>Akvizičná činnosť pre dodávky pri dostavbe JE MO34</p> <p>Činnosti správcu KOSENDT pre kvalifikácie skúšobných systémov NDT v JE SR, zabezpečovanie skúšobných vzoriek a dokumentácie podľa dohody s SE</p> <p>Akvizičná činnosť pre COP RT</p> <p>Prezentácia spoločnosti na konferencii Nuclear Encounter pre management CEZ a SE</p> <p>30-te výročie založenia spoločnosti spoločne s partnermi, zamestnancami a zákazníkmi</p>	from 01/21	<p>Preparation and solution of a new company strategy in closed cooperation with shareholders and partners. Termination of the negotiation regarding share transfer to Framatome in 2021</p> <p>Continued development of RT man-power, NDT operators and technical inspectors, cooperation with Framatome GmbH a Intercontrole France</p> <p>Acquisition activity for setting-on of NDT/TI operators of RT abroad and in Slovakia</p> <p>Contractual sales for Framatome GmbH, NDT in the power engineering as well as in the conventional area</p> <p>Acquisition activity for supplies on finishing NPP MO34</p> <p>KOSENDT administrator's activities for qualifications of NDT systems in NPP SR, provision of test samples and documents according to the agreement with SE</p> <p>Acquisition activity for COP RT</p> <p>Presentation of company at Nuclear Encounter conference for management of CEZ and SE</p> <p>30th Anniversary of the Company foundation with partners, employees and customers</p>
2.Ponuky		2. Offers	
od 01/21	<p>Ponuky pre nasadzovanie NDT/TI špecialistov RT v zahraničí i na Slovensku</p> <p>Ponuky pre výkony inšpekčných činností pri dostavbe MO34 2021-2023, prolongovanie zmluvných vzťahov</p> <p>Ponuky pre údržbu a opravy manipulátora ZMM5</p> <p>Ponuky na dodávky a výkony z odbytu RT, ponuky certifikačného orgánu COP RT, ponuky pre kvalifikačný orgán SE -KOSENDT</p> <p>Ponuky podľa požiadaviek zákazníkov a partnerov</p>	from 01/21	<p>Offers for setting-on of NDT/TI operators of RT abroad and in Slovakia</p> <p>Offers for performances of Inspection services on finishing NPP MO34 2021-2023, prolongation of present contracts</p> <p>Offers for realisation of maintenance and repairs of CMM5 manipulator</p> <p>Offers of supplies and performances from the Reaktortest marketing, the COP RT certification body's offers, offers for the SE-KOSENDT QB</p> <p>Offers according to requirements of customers and partners</p>
3. Zákazky		3. Orders	
od 01/21	<p>Výkony inšpekcie a kontrol, odborné podporné technické výkony pre dostavbu MO34</p> <p>Zabezpečovanie personálu NDT/TI podľa požiadaviek partnerov a odberateľov</p> <p>Údržba a opravy manipulátora ZMM5 podľa zadaní SE</p> <p>Skúšanie personálu NDT a certifikovanie podľa ISO 9712 a podľa iných štandardov</p> <p>Spravovanie a zabezpečovanie činností pre kvalifikáciu kontrolných systémov NDT v jadrovej energetike SR podľa objednávok KOSENDT, participácia v komisiách KOSENDT pri kvalifikáciách zariadení a personálu</p>	from 01/21	<p>Performance of inspections and supervisions, supporting technical services on finishing NPP MO34</p> <p>Provision of NDT/TI personnel according to requirements of partners and customers</p> <p>Maintenance and repairs of CMM 5 manipulator according to SE orders</p> <p>Examination and certification of NDT personnel by ISO 9712 & other standards</p> <p>Managing and providing activities for NDT testing systems qualification in the nuclear energetics in SR for KOSENDT orders, participation in committees for qualification of equipment and personnel</p>

Súvaha		Balance Sheet	
Aktíva	Assets	TEUR per 31.12.21	TEUR per 31.12.20
HIM a NIM	Tangible and Intangible fixed assets	125	117
Korekcia o oprávky	Correction-accumulated depreciation	100	92
Finančné investície	Financial investment		-
Neobežné aktíva spolu	Total fixed assets	25	25
Zásoby	Inventories		1
Dlhodobé pohľadávky	Long-time receivables	48	71
Krátkodobé pohľadávky	Short-time receivables	1 589	961
Finančný majetok	Current liquid assets	209	978
Obežné aktíva spolu	Total Short-term assets	1 846	2 011
Ostatné aktíva	Other assets	24	18
Aktíva spolu	Total assets	1 895	2 054

Pasíva	Liabilities	TEUR per 31.12.21	TEUR per 31.12.20
Základný kapitál	Basic capital	66	66
Kapitálový fond	Capital fund	2	2
Zákonný rezervný fond	Legal reserve	27	27
Štatutárny a ostatné fondy	Statutory fund and other funds	70	69
Závazky	Liabilities	1 394	1 471
Dlhodobé rezervy	Long-time reserves	169	272
Ostatné pasíva	Other liabilities	-	-
HV po zdanení	Net income (after tax)	167	147
Pasíva spolu	Total liabilities	1 895	2 054

Výkaz ziskov a strát 2021		Income Statement 2021			
Vybrané hlavné informácie z výkazu ziskov a strát		Selected main information of Income Statement			
		Skutočnosť / Actuals 2021		Skutočnosť / Actuals 2020	
		tis.EUR/ thou.EUR	% obratu / turnover	tis.EUR/ Thou.EUR	% obratu / turnover
Prijaté zákazky	Accepted orders	12 061		9 595	
Čistý obrat	Net Turnover	8 211		9 595	
z toho tovar	of this goods	53		10	
Náklady zákaziek	Costs of orders	7 418	90%	8 788	92%
z toho za tovar	of this for goods	48	1%	9	0%
Rozpätie	Margin	838	9%	814	8%
Vlastné náklady	Overhead costs	585	6%	572	6%
Prevádzkový HV	Operative earnings	253	3%	242	3%
Finančný výsledok	Financial earnings	- 32	0%	- 45	0%
Mimoriad.výsledok	Extraordinary earning	-	0%	-	0%
HV pred zdanením	Earnings before tax	221	2%	197	2%
Daň z príjmu	Income tax	54	1%	50	1%
HV po zdanení	Net profit (after tax)	167	2%	147	2%



Rozdelenie zisku za rok 2021

Disponibilný zisk hospodárskeho roku 2021 v spoločnosti REAKTORTEST, s.r.o. bol po zdanení vykázaný vo výške **167.214,92 EUR**.

Zisk spoločníci odsúhlasujú použiť nasledovne:

1. doplniť sociálny fond vo výške **7.214,92 EUR**
2. rozdelenie zvyšku zisku vo výške **160.000 EUR** na spoločníkov
 - a) spoločníkovi Framatome GmbH vyplatiť podiel zo zisku vo výške **81.600 EUR**
 - b) spoločníkovi Slovenské elektrárne, a.s. vyplatiť podiel zo zisku vo výške **78.400 EUR**

Udalosti osobitného významu (po skončení účtovného obdobia)

Po 31. decembri 2021 nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2021.

Vo februári 2022 vypukol na Ukrajine vojenský konflikt, ktorý v čase zostavenia tejto účtovnej závierky stále trvá. V súvislosti s tým došlo okrem iného k dopadom na podnikanie na Ukrajine a v Rusku z dôvodu vojny a ekonomických sankcií, k nárastu trhových cien surovín, palív a energií a k zvýšenej volatilitě menových kurzov. Spoločnosť považuje tento konflikt za udalosť po súvahovom dni, ktorá si nevyžaduje úpravu vo finančných výkazoch pripravených k 31.12.2021. Aj keď kvantifikáciu prípadných dopadov na Spoločnosť nie je v súčasnosti možné dostatočne spoľahlivo odhadnúť, Spoločnosť analyzovala možný vplyv meniacich sa mikro- a makroekonomických podmienok na výkonnosť, finančnú situáciu a činnosti Spoločnosti a neidentifikovala neistotu v súvislosti s nepretržitým pokračovaním vo svojej činnosti, ani významný vplyv tejto situácie na finančnú situáciu a činnosti Spoločnosti k dátumu účtovnej závierky.

Distribution of Profit 2021

Disposable profit from the economic year 2021 in the company of REAKTORTEST, s.r.o. after tax has amounted to **167.214,92 EUR**.

Partners have agreed to use it as follows:

1. to donate the social fund in the amount of **7.214,92 EUR**.
2. to distribute the rest of profit amounting to **160.000 EUR** among partners
 - a) to pay the partner of Framatome GmbH a share of profit amounting to **81.600 EUR**
 - b) to pay the partner of Slovenské elektrárne, a.s. a share of profit amounting to **78.400 EUR**

Significant Events (after the Reporting Period)

After 31 December 2021, there were no such events that would require recognition or disclosure in the 2021 financial statements.

In February 2022, a military conflict broke out in Ukraine, which is still ongoing at the time of the preparation of the financial statements. In connection to this, there have been, amongst others, impacts on businesses in Ukraine and Russia because of war or economic sanctions, unforeseen rise in market prices of raw materials, fuel and energy, and an increased volatility of FX rates. The Company considers this event to be a non-adjusting event after the reporting period ended 31 December 2021. Although the quantitative effect cannot be estimated at the moment with a sufficient degree of confidence, the Company has analyzed the possible impact of the changing micro- and macroeconomic conditions on the Company's performance, financial position and operations and has not identified any going concern issue for the Company, nor any significant impact on the financial position or operations of the Company in respect of this situation as of the date of the financial statements.